

بنك قطر الوطني

التقرير السنوي

١٩٨٦



بنك قطر الوطني (ش.م.ق)

تأسس سنة ١٩٦٥

تقرير مجلس الإدارة السنوي الثاني والعشرون

والبيانات الحسابية عن السنة المنتهية في ١٩٨٦/١٢/٣١

المحتويات

٦	مجلس الإدارة
٧	الإدارة العامة والفروع
٩	كلمة رئيس مجلس الإدارة
١١	تقرير مجلس الإدارة
١٣	بيان الأرباح والخسائر
١٥	الميزانية العمومية
١٦	بيان مصادر التمويل وأوجه استخدامها
١٧	إيضاحات حول البيانات الحسابية
٢٠	تقرير مدققي الحسابات



حمزة حميد آل الشيخ خليفة بن حمد الثاني
أمير دولة قطر



صاحب السمو الشيخ حمد بن خليفة آل ثاني
ولي العهد وزير الدفاع

مجلس الإدارة

رئيس مجلس الإدارة
سماعة الشيخ عبد العزيز بن خليفة آل ثاني
وزير المالية والبنوك

الأعضاء :

السيد/ أحمد السويدي
السيد/ عبد الله عبد الغني
السيد/ يوسف درويش
السيد/ أحمد العنابي
السيد/ حيدر سليمان حيدر
السيد/ عبد القادر القاضي

المدير العام :

السيد/ عبد الله خالد العطية

الإدارة العامة والفروع

الإدارة العامة

ص.ب : ١٠٠٢ - الدوحة
العنوان البرقي : « بنكقطر »
تلكس : ٤٦٣٥ - ٤٦٣٦
هاتف : ٤١٣٥١١ - (١٦ خطاً)

الفروع المحلية	فروع أخرى
<p>فروع الدوحة</p> <p>الفرع الرئيسي ص.ب : ١٠٠٠ - الدوحة العنوان البرقي : « بنكقطر » تلكس : ٤٠٦٤ ، ٤٢١٢ ، ٤٣٥٧ هاتف : ٤١٣٥١١ - (١٦ خطاً)</p> <p>فرع مشيرب ص.ب : ١٨١٨ - الدوحة العنوان البرقي : « بنكقطر » تلكس : ٤٨٤٥ هاتف : ٤٢٤١٢٢ ، ٤٢٤٠٧٧ ، ٤٢٣٦٤٣ ، ٤٢٣٤٦٤</p> <p>فرع طريق المطار ص.ب : ٣٢٥٢ - الدوحة العنوان البرقي : « بنكقطر » هاتف : ٣٢٨١٢٥ ، ٣٢٨٨٦٨ ، ٣٢٨٨٦٩ ، ٣٣٥٢٧٤</p> <p>فرع السد ص.ب : ٩٣٦٦ - الدوحة العنوان البرقي : « بنكقطر » تلكس : ٥٠٨٠ هاتف : ٤٢٠٤٢٤ ، ٤٢٠٤٢٥ ، ٤٢٠٤٥٠ ، ٤٤١٨٢٢</p> <p>فرع المطار هاتف : ٤٢٥٥٠٠</p> <p>فرع فندق الخليج هاتف : ٣٢٨٦٠٦</p> <p>فرع جامعة قطر هاتف : ٨٩٢٦١٩ ، ٨٩٢٦٣٣</p> <p>فرع فندق شيراتون الدوحة هاتف : ٨٣١١٠٤</p>	<p>فرع مدينة أم سعيد ص.ب : ١٠٠٥٠ - أم سعيد العنوان البرقي : « بنكقطر » - أم سعيد هاتف : ٧٧١٥٢٩ ، ٧٧١٧٩١</p> <p>فرع مدينة الخور ص.ب : ٢٠٠٣٠ - الخور هاتف : ٧٢٠١٢٧ ، ٧٢١٥٨٥</p> <p>فرع الشمال ص.ب : ١٣٠٢٢٢ - الشمال هاتف : ٧٣١٢٤٦</p> <p>الفروع في الخارج</p> <p>فرع لندن - سيتي ١٣٥ - ١٤١ شارع كانون لندن أي ، سي ٤ ان ٥ . أ . هـ تلكس : ٨٨٩٢٠٣ هاتف : ٢٨٣ ٣٩١١</p> <p>فرع لندن - الويست أند ٣٦ شارع كيرزون لندن دبليو ١ تلكس : ٢٩٨٦٩٨ هاتف : ٤٩٣ ٧٤١١</p> <p>فرع باريس - فرنسا ١٧ شارع ماتيجنون باريس ٧٥٠٠٨ تلكس : ٦٤١٣٤٤ هاتف : ٣٥٩ ٥٨١٢</p>



معالي الشيخ جبر العزير بن خليفة آل ثاني
وزير المالية والبتروم



كلمة رئيس مجلس الإدارة

إنه لمن دواعي سروري أن أقدم إليكم التقرير السنوي الثاني والعشرين للبنك عن السنة المنتهية في ٣١/١٢/١٩٨٦ ، والذي يتضمن الميزانية العمومية وحساب الأرباح والخسائر وبيان مصادر التمويل وأوجه استخدامها .

أحاطت بمنطقنا ظروف عصبية خلال عام ١٩٨٦ ، حيث انخفضت أسعار النفط الخام في النصف الأول من العام إلى مستويات لا يمكن تيربها اقتصادياً . إذ انخفض سعر البرميل في تلك الفترة إلى أقل من ثمانية دولارات ، وذلك بنسبة تزيد على ٧٠٪ دون معدلات الأسعار في نهاية عام ١٩٨٥ . لهذا قامت منظمة الدول المصدرة للنفط (أوبك) في اجتماعها المنعقد في جنيف بسويسرا في شهر كانون الأول (ديسمبر) ١٩٨٦ بالاتفاق على تحديد سعر البرميل من النفط الخام بمبلغ ثمانية عشر دولاراً أمريكياً . ولقد تم بالفعل استقرار سعر البرميل من النفط في مطلع عام ١٩٨٧ حول السعر الذي حددته المنظمة .

أثرت التقلبات الحادة في أسعار النفط الخام على الأوضاع الاقتصادية في الدول المصدرة للنفط ومن ضمنها دولة قطر ، حيث تقلصت وارداتها وتأثرت نسب نموها الاقتصادي . غير أن مؤسستكم الزاهرة قد تمكنت رغم تلك الظروف الصعبة من الاستمرار في النمو وزيادة أرباحها بشكل يدعو إلى الارتياح . ازداد حجم الموجودات في العام الحالي إلى ٩٠٣٩٠ مليون ريال قطري بالمقارنة بمبلغ ٨١٤٩٠٠ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ بنسبة بلغت ١٠٠٩٪ . كذلك فإن أرباح البنك قد تمت بنسبة ٣٠٨٪ ، حيث ارتفعت من ٩٠٠٤ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ إلى ٩٣٠٨ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٦ . لهذا فقد تقرر أن يوزع على المساهمين هذا العام ما قيمته ٦٧٠٢ مليون ريال قطري ، منها ٤٢٠٠ مليون ريال قطري على شكل أسهم مجانية توزع كسهم مجاني مقابل كل سهمين مملوكين . يضاف إلى ذلك توزيعات نقدية مقدارها ٢٥٠٢ مليون ريال قطري بنسبة ٢٠٪ من رأس المال ، وهي نفس النسبة الموزعة في السنوات السابقة .

أما عملاً لنا الكرام ، فكما يُشير جانب المظلوبات من الميزانية العمومية للبنك ، فقد استمروا في منح مصرفكم الثقة والتأييد اللازمين لاستمرار تقدمه وإزدهاره . إذ بلغت ودائع العملاء في العام الحالي ٦٨٠٤٠٧ مليون ريال قطري بالمقارنة بمبلغ ٥٩٧٧٠٨ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ بزيادة نسبية بلغت ١٣٠٨٪ . تمت تلك الزيادة برغم الظروف الاقتصادية غير المواتية التي واجهتها المنطقة .

أود أن أشير هنا إلى حجم الدعم الذي يُقدمه مصرفكم للإقتصاد القطري . إذ بلغ حجم التسهيلات الائتمانية التي قدمها البنك في عام ١٩٨٦ في كل من قطر وفروعها في الخارج ما مقداره ٥٠٠٣٠٨ مليون ريال قطري بالمقارنة بمبلغ ٣٦٧٨٠٩ مليون ريال قطري في العام السابق بزيادة نسبية بلغت ٣٦٠٪ . إحتلت التسهيلات الائتمانية المقدمة للإقتصاد القطري النصيب الأوفر من تلك التسهيلات ، حيث بلغت التسهيلات التي قدمها مصرفكم للإقتصاد القطري في عام ١٩٨٦ مبلغ ٤٦٢١٠٧ مليون ريال قطري . تُشير البيانات المتوفرة لدى مؤسسة النقد القطري ، أن تلك التسهيلات بلغت ٥٧٠٥٪ من مجموع التسهيلات الائتمانية المصرفية في الدولة .

يطيب لي في هذه المناسبة أن أتوجه بخالص الشكر وعظيم الامتنان إلى حضرة صاحب السمو الشيخ خليفة بن حمد آل ثاني أمير البلاد المفدى وإلى سمو الشيخ حمد بن خليفة آل ثاني وفي العهد الأمين لما أولياه لمؤسستكم من التأييد والدعم بما كان له أظيب الأثر على استمرارها في قيامها بالدور الرائد في خدمة الإقتصاد القطري .

كذلك فإني أود أن أسجل هنا خالص الشكر والتقدير لأعضاء مجلس الإدارة لجهودهم المخلصة في تبني السياسات البنائة التي ساهمت بشكلٍ فعّالٍ في استمرار نمو ونجاح مصرفكم .

كما وأني أشكر إدارة البنك وكافة العاملين فيه لقيامهم بأعمالهم بالإخلاص والكفاءة اللازمين لتطور ونجاح هذه المؤسسة الوطنية .

عبد العزيز بن خليفة آل ثاني
رئيس مجلس الإدارة



عبد الله خالد العطية
المدير العام



تقرير مجلس الإدارة

يسر مجلس الإدارة أن يقدم إليكم التقرير السنوي الثاني والعشرين لمؤسستكم متضمناً الميزانية العمومية وحساب الأرباح والخسائر وبيان مصادر التمويل وأوجه استخدامها للسنة المنتهية في ١٢/٣١/١٩٨٦ .

تميز عام ١٩٨٦ بالنسبة للدول المصدرة للنفط الخام ومنها دولة قطر بعدم استقرار أسعار النفط الخام وميلها إلى التحويلات السريعة ، حيث انخفض سعر البرميل في الأسواق الدولية في النصف الأول من العام بنسبة تجاوزت ٧٠٪ من مستوى الأسعار في نهاية عام ١٩٨٥ . انخفض سعر البرميل من النفط الخام في تلك الفترة دون الثمانية دولارات . عادت الأسعار إلى الارتفاع في النصف الثاني من العام ليصل سعر البرميل في نهاية العام ما يقارب ١٨ دولاراً أمريكياً ، وذلك بعد أن قامت منظمة الدول المصدرة للبترول (أوبك) في شهر كانون الأول (ديسمبر) ١٩٨٦ بتحديد سعر برميل النفط عند ذلك المستوى بدلاً من ترك تحديد ذلك السعر للأسواق الدولية كما كان متفق عليه في اجتماع سابق للمنظمة . كانت هذه التغيرات السريعة في أسعار النفط الخام ، مصدر الدخل الرئيسي من العملات الأجنبية لمعظم الدول المصدرة للنفط ، آثار سلبية قوية على اقتصاداتها خلال العام أدت إلى انخفاض نسب الواردات والنمو الاقتصادي فيها .

على الرغم من التحديات الصعبة التي واجهها الاقتصاد القطري خلال عام ١٩٨٦ ، فإن مؤسستكم قد تمكنت من تدعيم مصادر تمويلها وزيادة أرباحها . حيث ارتفع حجم الموجودات إلى ٩٠٣٩,٠ مليون ريال قطري في نهاية عام ١٩٨٦ بالمقارنة بمبلغ ٨١٤٩,٨ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ بزيادة نسبية مقدارها ١٠,٩٪ . أما أرباح البنك فقد بلغت خلال العام ما مقداره ٩٣,٨ مليون ريال قطري بالمقارنة بمبلغ ٩٠,٤ مليون ريال قطري في العام المنصرم بزيادة نسبية بلغت ٣,٨٪ ، في ضوء ذلك ، فقد تقرر أن يوزع على المساهمين سهم مجاني واحد لكل سهمين مملوكين بقيمة دفترية مقدارها ٤٢,٠ مليون ريال قطري . كذلك فقد تقرر أن يوزع على المساهمين ما مقداره ٢٥,٢ مليون ريال قطري أي بنسبة ٢٠٪ من رأس المال ، وهي نسبة التوزيع المستخدمة في السنوات السابقة .

استثمرت مؤسستكم في القيام بالدور الرئيسي لدعم الاقتصاد القطري ، إذ يشير جانب الموجودات من الميزانية العمومية للبنك أن حجم التسهيلات الائتمانية الممنوحة في الداخل والخارج خلال العام قد ازداد إلى ٥٠٠٣,٨ مليون ريال قطري بالمقارنة بمبلغ ٣٦٧٨,٩ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ . بلغت التسهيلات الائتمانية المقدمة للاقتصاد القطري في عام ١٩٨٦ مبلغ ٤٦٢١,٧ مليون ريال قطري بالمقارنة بمبلغ ٣٣٥٣,٩ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ بزيادة نسبية كبيرة مقدارها ٣٧,٨٪ أملت الظروف الاقتصادية التي تجتازها المنطقة .

بلغت موجودات البنك السائلة على شكل نقد في الصندوق وودائع لدى البنوك واستثمارات قابلة للتسييل ما مقداره ٣٩٣١,٦ مليون ريال قطري في نهاية عام ١٩٨٦ بالمقارنة بمبلغ ٤٣٤٩,٧ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ . يلاحظ في هذا المجال زيادة نسبة استثمارات البنك في الأسهم والسندات التي بلغت ٤٨,٣ ، ٧٣,٦ مليون ريال قطري في عامي ١٩٨٥ ، ١٩٨٦ على التوالي ، بزيادة نسبية ٥٢,٧٪ . كذلك فإن نسبة الموجودات السائلة للبنك قد بلغت في نهاية ١٩٨٦ ما مقداره ٤٣,٥٪ من مجمل موجودات البنك ، وهي نسبة مرتفعة مقارنة بالنسب المتعارف عليها مصرفياً في كافة أنحاء العالم .

أما جانب المطلوبات فإنه يعكس الثقة العالية والمضطردة التي تتمتع بها مؤسستكم لدى عملائنا الكرام ، حيث تمت وداائع العملاء خلال العام إلى ٦٨٠٤,٧ مليون ريال قطري من ٥٩٧٧,٨ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ بزيادة ملحوظة بلغت ١٣,٨٪ ، وذلك برغم التحديات والظروف الصعبة التي مرت بها هذه المنطقة خلال العام .

أما حقوق المساهمين فقد ازدادت بشكل يدعو إلى الارتياح ، حيث ارتفعت إلى ٧٥٢,٤ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٦ بالمقارنة بمبلغ ٦٨٣,٨ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ بنسبة ١٠,٠٪ . بالمقارنة بمجموع الموجودات فإن حقوق المساهمين قد بلغت ٨,٤٪ ، ٨,٣٪ في عامي ١٩٨٥ ، ١٩٨٦ على التوالي . تزيد هذه النسب عن تلك المتعارف عليها مصرفياً حول العالم .

بلغت التزامات وتعهدات البنك التي لها مقابل ١٧٧١,٠ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٦ بالمقارنة بمبلغ ١٤٧٥,٨ مليون ريال قطري في عام ١٩٨٥ بزيادة نسبية بلغت ٢٠,٠٪ . قد تشير هذه الزيادة إلى أن الأوضاع الاقتصادية في الدولة تتجه إلى الاستقرار والتحسين . يسر مجلس الإدارة أن يتقدم بخالص الشكر وجميل العرفان إلى حضرة صاحب السمو الشيخ خليفة بن حمد آل ثاني أمير البلاد المفدى وإلى سمو الشيخ حمد بن خليفة آل ثاني وفي عهده الأمين على الدعم والعناية التي بولائها البنك مما أدى إلى استمرار التقدم والنمو المضطرد لهذه المؤسسة الوطنية .

كذلك فإن مجلس الإدارة يشكر كافة العاملين في البنك في الداخل والخارج لقيامهم بأعمالهم بكفاءة وإخلاص . كما يتقدم مجلس الإدارة بشكره لكافة عملائنا الكرام لدعمهم وثقتهم في مؤسستكم مما كان له أكبر الأثر على استمرار نجاحها ونموها .

مجلس الإدارة



غرفة التعامل
الإدارة العامة - الدوحة



القاعة الرئيسية
الفرع الرئيسي - الدوحة

بيان الأرباح والخسائر والأرباح المتراكمة

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦

١٩٨٥	١٩٨٦	
ريال قطري	ريال قطري	
		الإيرادات
		فوائد مكتسبة وفروقات عملة وعمليات مقبوضة
٧٨٢,١٧٥,٣٣٧	٨٣٧,٨٦٥,١٢٥	وإيرادات أخرى
		المصروفات
		فوائد مدفوعة ومصاريف إدارية وعمومية
٦٩١,٧٧٠,١٥٣	٧٤٤,٠٦٦,٢٧١	واستدراكات ومصاريف أخرى
٩٠,٤٠٥,١٨٤	٩٣,٧٩٨,٨٥٤	صافي ربح السنة
٤٢,٢٠٦,٨٠٤	١١,٨١١,٩٨٨	أرباح متراكمة في ١ يناير
١٣٢,٦١١,٩٨٨	١٠٥,٦١٠,٨٤٢	صافي الأرباح القابلة للتوزيع
٤٢,٠٠٠,٠٠٠		تحويل للاحتياطي أسهم مجانية - إيضاح ٦
١٦,٨٠٠,٠٠٠	٢٥,٢٠٠,٠٠٠	أرباح نقدية مقترح توزيعها على المساهمين - إيضاح ٥
	٤٢,٠٠٠,٠٠٠	تحويل للاحتياطي القانوني - إيضاح ٧
٦٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٨,٠٠٠,٠٠٠	تحويل للاحتياطي العام
١٢٠,٨٠٠,٠٠٠	٩٥,٢٠٠,٠٠٠	بمجموع الأرباح المقترح توزيعها
١١,٨١١,٩٨٨	١٠,٤١٠,٨٤٢	أرباح متراكمة في ٣١ ديسمبر

إن الإيضاحات المرفقة هي جزء من هذا البيان

الميزانية العمومية

كما في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦

الموجودات	١٩٨٦	١٩٨٥
	ريال قطري	ريال قطري
نقد في الصندوق وحسابات جارية وودائع لدى البنوك - إيضاح ٨ صافي استثمارات في أسهم وسندات متداولة	٣,٨٥٧,٩٥٣,٤٢٧	٤,٣٠١,٤٠٧,٩٤٦
معاملات في الطريق بين الفروع أوراق قبض مضمونة تسليفات العملاء الصافية وحسابات أخرى مديونة فوائد مستحقة ومصاريف مدفوعة مقدماً قروض لأجل (أكثر من سنة) استثمارات لأجل بما فيها شركة زميلة - إيضاح ١١	٧٣,٥٨٠,٢٦١	٤٨,٢٥٣,٦٢٠
ممتلكات ومعدات (بالكلفة ناقصاً الاستهلاك المتراكم) - إيضاح ٤	١٠٩,٣٣٨,٦٢٧	١٥٤,١٦١
مجموع الموجودات	٤,٥٨٩,٧٩٠,٣٢٩	٣,١٣٩,١١٥,٥٢٧
تعهدات العملاء لقاء كفالات واعتمادات مستندية وأوراق تجارية مقبولة وعقود عملات آجلة (لها مقابل)	٥٧,٣٨٥,٧٢٧	٧٥,٦٤٤,٢٤٤
	٣٠٤,٧٠٠,٣٠٢	٤٣٨,٠٧١,٣٢٥
	٢١,٦٥٥,١٧١	٢٠,١٥٧,٣٢٩
	٢٤,٥٧٦,٣٧٧	٢٥,٣١٧,٨٧٨
	٩,٠٣٨,٩٨٠,٢٢١	٨,١٤٩,٨١٩,٩١٩
	١,٧٧١,٠٠٤,٣٦٩	١,٤٧٥,٧٥٠,٥٩٢

عبد الله خالد العطية
المدير العام

الميزانية العمومية

كما في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦

١٩٨٥	١٩٨٦	المطلوبات وحقوق المساهمين
ريال قطري	ريال قطري	
		المطلوبات
		حسابات جارية وادخار وودائع وحسابات
٥,٩٧٧,٨٢٢,٧٢٦	٦,٨٠٤,٧٣٠,١٢٢	أخرى دائنة (تشمل استدراكات عامة)
١,٢٤٧,٧٤٣,٧٣١	١,١٨٩,٣٠٦,٩٣٩	حسابات جارية وودائع للبنوك
	١,٦٣٢,٣٢٧	معاملات في الطريق بين الفروع
١٦,٨٠٠,٠٠٠	٢٥,٢٠٠,٠٠٠	أرباح مقترح توزيعها على المساهمين - إيضاح ٥
٢٢٣,٦٤١,٤٧٤	٢٦٥,٦٩٩,٩٩١	استدراكات ومصاريف مستحقة
٧,٤٦٦,٠٠٧,٩٣١	٨,٢٨٦,٥٦٩,٣٧٩	مجموع المطلوبات
		حقوق المساهمين
		رأس المال (١,٢٦٠,٠٠٠ سهم عادي بقيمة اسمية
٨٤,٠٠٠,٠٠٠	١٢٦,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠ ريال قطري للسهم الواحد)
٤٢,٠٠٠,٠٠٠		احتياطي أسهم مجانية - إيضاح ٦
٨٤,٠٠٠,٠٠٠	١٢٦,٠٠٠,٠٠٠	احتياطي قانوني - إيضاح ٧
٤٦٢,٠٠٠,٠٠٠	٤٩٠,٠٠٠,٠٠٠	احتياطي عام
١١,٨١١,٩٨٨	١٠,٤١٠,٨٤٢	أرباح متراكمة
٦٨٣,٨١١,٩٨٨	٧٥٢,٤١٠,٨٤٢	مجموع حقوق المساهمين
٨,١٤٩,٨١٩,٩١٩	٩,٠٣٨,٩٨٠,٢٢١	مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين
		كفالات واعتصادات مستندة وأوراق تجارية مقبولة
١,٤٧٥,٧٥٠,٥٩٢	١,٧٧١,٠٠٤,٣٦٩	وعقود عملات آجلة (لها مقابل)

عبد العزيز بن خليفة آل ثاني
رئيس مجلس الإدارة

إن الإيضاحات المرفقة هي جزء من هذا البيان

بيان مصادر التمويل وأوجه استخدامها

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦

١٩٨٥	١٩٨٦	
ريال قطري	ريال قطري	
		مصادر التمويل :
٩٠,٤٠٥,١٨٤	٩٣,٧٩٨,٨٥٤	صافي ربح السنة
٢,٨٤٤,٠٣٤	١,٧٩٧,٨٩٥	تعديلات بنود لا تتطلب حركة نقدية :
		استهلاك
٩٣,٢٤٩,٢١٨	٩٥,٥٩٦,٧٤٩	مجموع مصادر التمويل من العمليات
	١٣٣,٣٧١,٠٢٣	مصادر أخرى :
٢,٢٠٣,١٨٧		لنقص في قروض لأجل (أكثر من سنة)
٩٥,٤٥٢,٤٠٥	٢٢٨,٩٦٧,٧٧٢	لنقص في استثمارات لأجل بما فيها شركة زميلة
		مجموع التمويل من جميع المصادر
		أوجه استخدام الأموال :
١٦,٤٩٩,٢٨٠	١٧,٥٤٧,٥٢٠	أرباح مدفوعة
٢,٢٢٠,٧٨٤	١,٠٥٦,٣٩٤	صافي إضافات إلى المشتريات والمعدات
٢٢,٧١١,٧٨٧		زيادة في قروض لأجل (أكثر من سنة)
	١,٤٩٧,٨٤٢	زيادة في استثمارات لأجل بما فيها شركة زميلة
٤١,٤٣١,٨٥١	٢٠,١٠١,٧٥٦	مجموع الأموال المستخدمة
٥٤,٠٢٠,٥٥٤	٢٠٨,٨٦٦,٠١٦	الزيادة في رأس المال العامل
		تحليل التغييرات في بنود رأس المال العامل :
٤٨٧,١٩٥,٧٣٢	(٤٤٣,٤٥٤,٥١٩)	لقد في الصندوق وحسابات جارية وودائع لدى البنوك
(١٣,٧١٢,٦٩٠)	٢٥,٣٢٦,٦٤١	استثمارات في أسهم وسندات متداولة
٩,١٩٠,٨٥٢	(١,٧٨٦,٤٨٨)	معاملات في الطريق بين الفروع
٤,٧٠٠,٨١٨	٧,٦٤٠,٧٣٨	أوراق قبض مخصصة
٧٩٢,٤٤٣,٦١٨	١,٤٥٠,٦٧٤,٨٠٢	صافي تسليفات العملاء وحسابات أخرى مدينة
(١٩,٦٢١,٦٦٦)	(١٨,٢٥٨,٥١٧)	فوائد مستحقة ومصاريف مدفوعة مقدماً
(٩٦٥,١٢٦,٠٣٢)	(٨٢٧,٦٥٤,٩١٦)	حسابات جارية وادخار وودائع وحسابات أخرى دائنة
(٢٠٠,٥٦٧,١٠٧)	٥٨,٤٣٦,٧٩٢	حسابات جارية وودائع للبنوك
(٤٠,٤٨٢,٩٧١)	(٤٢,٠٥٨,٥١٧)	استدراكات ومصاريف مستحقة
٥٤,٠٢٠,٥٥٤	٢٠٨,٨٦٦,٠١٦	الزيادة في رأس المال العامل

إن الإيضاحات المرفقة هي جزء من هذا البيان

إيضاحات حول البيانات الحسابية

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦

١. الوضع القانوني والنشاط :

تأسس بنك قطر الوطني ، شركة مساهمة قطرية ، كبنك تجاري مركزي الرئيسي في قطر ، بموجب المرسوم الأميري رقم ٧ لسنة ١٩٦٤ . يمارس البنك أعماله من خلال فروع في قطر والمملكة المتحدة وفرنسا .

تشمل البيانات الحسابية المرفقة موجودات ومطلوبات ونتائج أعمال جميع فروع البنك في دولة قطر وفي المملكة المتحدة وفرنسا . يتم عند إعداد البيانات الحسابية حذف جميع الأرصدة المدينة والدائنة والإيرادات والمصروفات المهمة بين الفروع .

٢. السياسات المحاسبية الهامة :

- (أ) يتم إعداد البيانات الحسابية باعتماد مبدأ الاستحقاق على أساس نظرية التكلفة التاريخية .
- (ب) يتم تقييم الاستثمارات في أسهم وسندات متداولة بالتكلفة الاجمالية أو سعر السوق الاجمالي أيها أقل .
- (ج) يتم تقييم الاستثمارات لأجل في الأسهم بالتكلفة الاجمالية أو سعر السوق الاجمالي أيها أقل . ويتم تقييم الاستثمارات في الشركة الزميلة بطريقة الحقوق الصافية .
- (د) يتم تحويل المعاملات بالعملات الأجنبية إلى الريال القطري بموجب أسعار التحويل السائدة بتاريخ كل تعامل ، كما تحول قيمة الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية بتاريخ الميزانية بما فيها عقود عملات آجلة على أساس أسعار التحويل السائدة بذلك التاريخ وتفيد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك ضمن نتيجة أعمال السنة .
- (هـ) يتم اظهار الممتلكات والمعدات بالتكلفة ناقصاً الاستهلاك التراكم الذي يحسب بطريقة القسط الثابت على مدى اعمارها الانتاجية المتوقعة .
- (و) يتم الاستدراك لتسليفات العملاء بناء على دراسات تقوم بها الإدارة أخذت في الاعتبار العوامل الخاصة والعمامة ، وتظهر تسليفات العملاء في البيانات الحسابية بالصافي بعد طرح هذا الاستدراك . يتم أيضاً أخذ استدراكات للمخاطر الأخرى بناء على دراسة الإدارة ويتم اظهارها في البيانات الحسابية ضمن المطلوبات .
- (ز) يتم احتساب مكافأة نهاية الخدمة والادخار للموظفين بموجب أنظمة البنك وتظهر أرصدها ضمن استدراكات ومصاريف مستحقة .

(ح) يتم التحويل إلى الاحتياطي العام من الأرباح التراكمية بقرار من مجلس الإدارة بناء على اقتراح من الإدارة .

٣. إعفاء البنك من ضريبة الدخل في قطر :

تم إعفاء بنك قطر الوطني ش. م. ق. من ضريبة الدخل في قطر لمدة خمس سنوات تبدأ من ٢٣ مارس ١٩٨٦ وذلك بناء على قرار مجلس الوزراء رقم ٢ لسنة ١٩٨٢ .

تقدم البنك بطلب إعفاء لمدة خمس سنوات أخرى تبدأ من ٢٣ مارس ١٩٨٦ ولقد تم تحضير البيانات الحسابية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦ بافتراض أنه سيتم الحصول على الموافقة بالإعفاء كما هو الحال مع الشركات القطرية المماثلة .

٤. ممتلكات ومعدات - أراضي غير مقيدة بالدفاتر :

لا تشمل تكلفة الممتلكات والمعدات على قيمة الأراضي المقام عليها مبنى الفرع الرئيسي ومباني بعض الفروع الأخرى الممنوحة للبنك من قبل حكومة دولة قطر بدون مقابل .

٥. أرباح نقدية :

قرّر مجلس الإدارة توزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة ٢٠ بالمائة من رأس المال كما في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦ .

٦. احتياطي أسهم مجانية :

أقر مجلس الإدارة في اجتماعه المنعقد في ديسمبر ١٩٨٥ ، توزيع أسهم مجانية اعتباراً من ١ يناير ١٩٨٦ وذلك بمعدل سهم واحد عن كل سهمين مملوكين في ٣١ ديسمبر ١٩٨٥ . ولقد تم تحويل القيمة الاسمية لهذه الأسهم البالغة ٤٢,٠٠٠,٠٠٠ ريال قطرياً من الأرباح المتراكمة إلى احتياطي أسهم مجانية وخلال عام ١٩٨٦ تم تحويل هذا الاحتياطي إلى رأس المال .

٧. احتياطي قانوني :

يتم تكوين الاحتياطي القانوني حسب متطلبات مؤسسة النقد القطري وذلك بتحويل ٢٠ بالمائة على الأقل سنوياً من صافي الربح حتى يتساوى هذا الاحتياطي القانوني مع رأس المال . لقد تم تحويل مبلغ ٤٢,٠٠٠,٠٠٠ ريال قطري لهذا الاحتياطي خلال سنة ١٩٨٦ .

٨. مراعاة بعض متطلبات مؤسسة النقد القطري :

(أ) اعتباراً من ١٥ مارس ١٩٨٦ طلبت مؤسسة النقد القطري من جميع البنوك العاملة في دولة قطر الاحتفاظ معها بودائع نقدية بدون فائدة بما يساوي نسبة مئوية محددة لكل نوع من ودائع العملاء المختلفة وتحسب على الرصيد كما هو في اليوم الخامس عشر من كل شهر .

ويشمل بند نقد في الصندوق وحسابات جارية وودائع لدى البنوك ، كما في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦ مبلغ ١٤٢,٤٨٩,٠٠٠ ريال قطري مودع مع المؤسسة لهذا الغرض .

(ب) تتطلب مؤسسة النقد القطري أن لا يقل رأس مال البنك واحتياطياته عن ٦ في المائة من مجموع موجوداته وذلك اعتباراً من ١٨ أغسطس ١٩٨٦ .

٩. كميّات برسم التحصيل :

بلغت الكميّات برسم التحصيل مبلغ ١٠٠,٩٣٥,٣٨٨ ريالاً قطرياً في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦ .

١٠. البيانات الحسابية المقارنة :

تم إعادة تصنيف بعض بنود البيانات الحسابية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ١٩٨٥ لتتلاءم مع التصنيف المتبع في السنة الحالية .

١١. استثمارات لأجل بما فيها شركة زميلة :

إن الشركة الزميلة مؤسسة في جنيف نشاطها الرئيسي إدارة الاستثمارات يملك البنك ثلث أسماؤها . بلغت حقوق البنك فيها حوالي ٧ مليون ريال قطري كما في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦ .



تقرير مدقق الحسابات

لقد فحصنا الميزانية العمومية وبيانات الأرباح والخسائر والأرباح المتراكمة ومصادر التمويل وأوجه استخداماتها لبنك قطر الوطني - شركة مساهمة قطرية - الدوحة - قطر كما هي في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦ وفقاً لقواعد المراقبة المتعارف عليها . وقد شغل فحصنا اجراء الامتحانات اللازمة للقيود والسجلات الحسابية ، كما شمل اجراءات المراقبة الأخرى التي وجدناها مناسبة . وقد حصلنا على المعلومات التي رأيناها ضرورية لأداء مهمتنا على وجه مرض .

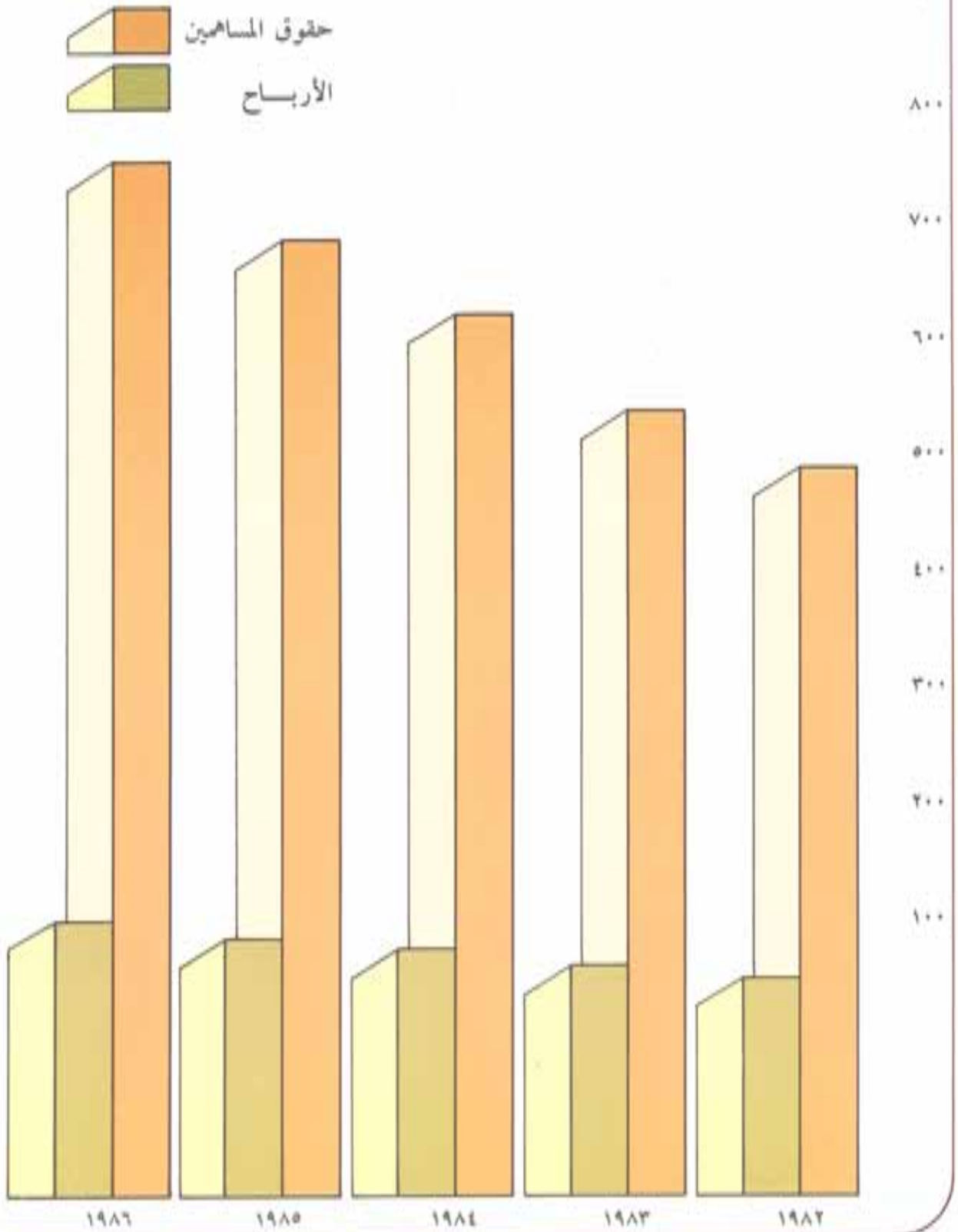
برأينا ، أن البيانات الحسابية المشار إليها أعلاه تظهر بصورة عادلة المركز المالي لبنك قطر الوطني ش . م . ق . الدوحة - قطر كما في ٣١ ديسمبر ١٩٨٦ ونتائج أعماله ومصادر التمويل وأوجه استخداماتها للسنة المذكورة . وأن البيانات المذكورة جهزت وفقاً للأصول المحاسبية المتعارف عليها والمعدلة طبقاً للأصول المصرفية في قطر وعلى أساس مماثل لما اتبع في السنوات السابقة ، وأنها تتضمن كل ما نص القانون ونظام البنك على وجوب إثباته فيها . برأينا أيضاً أن البنك يمسك حسابات منتظمة وأن الجرد أجري وفقاً للأصول المرعية ، وأنه في حدود المعلومات التي توافرت لدينا لم ننع خلال السنة المالية مخالقات لاحكام القانون أو النظام الأساسي للبنك على وجه يؤثر مادياً في نشاط البنك أو في مركزه المالي .

سأبا وشركاهم
مدققو الحسابات القانونيون

الدوحة - قطر
٢٠ مارس ١٩٨٧

(مليون ريال قطري)

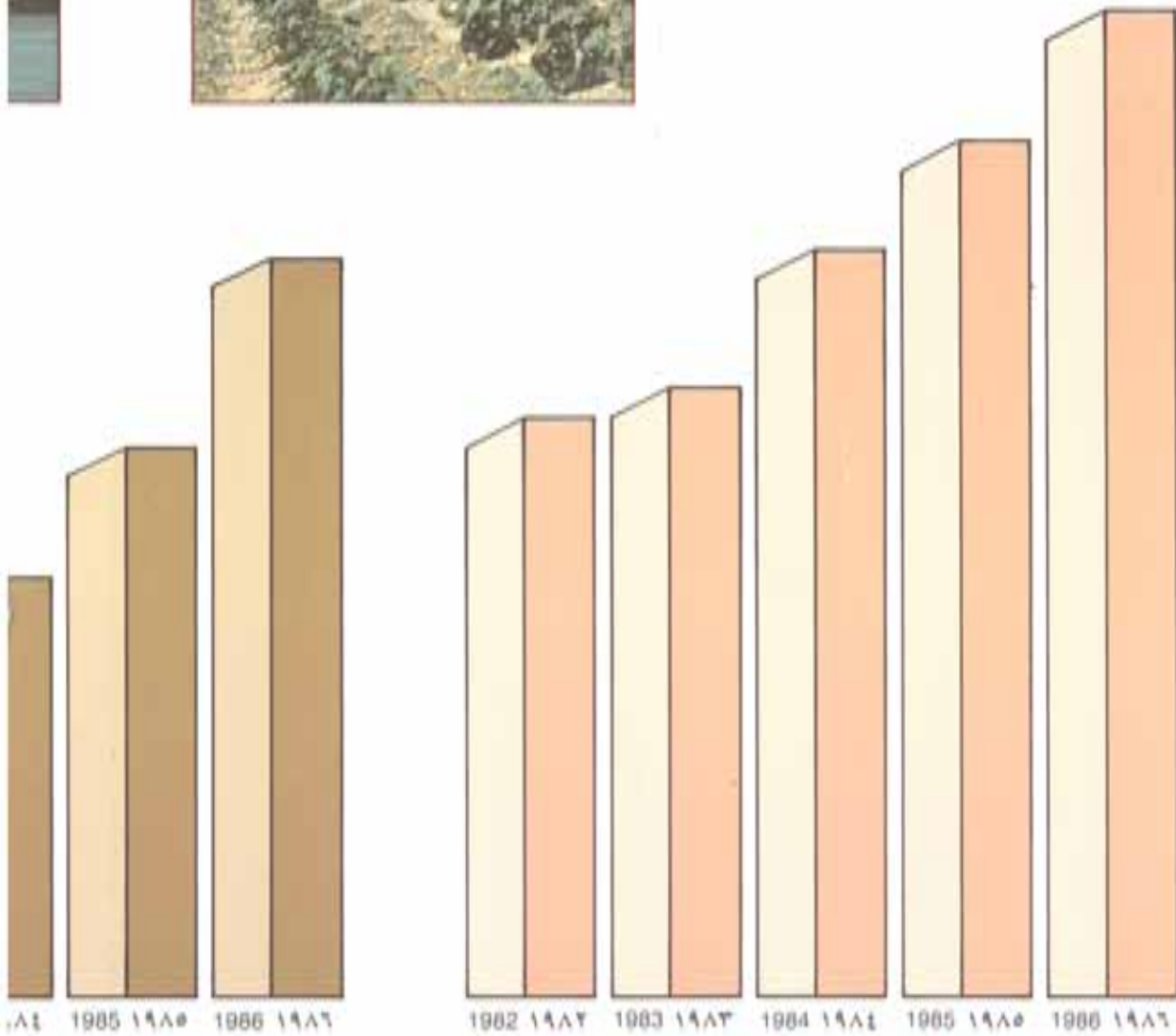
الأرباح وحصّة المساهمين



(مليون ريال قطري)



10000
9000
8000
7000
6000
5000
4000
3000
2000
1000



مجممل القروض

Total Deposits

مجممل الودائع